



Dorota Berlik-Baster

nauczyciel języka angielskiego

UMIEJĘTNOŚCI

ZAINTERESOWANIA

KWALIFIKACJE

- przekład dokumentów PL-EN-PL
- naturopatia, ziołolecznictwo...
- fotograficzne
- dziennikarskie
- artystyczne
- turystyczne
 - kurs pilota i rezydenta wycieczek zagranicznych z licencją,
 - kurs przewodnika miejskiego po Krakowie wraz z licencją przewodnika,
- PRAWO JAZDY od 1992 (kategoria B), prawo jazdy amerykańskie, własne auto i rower ;-)
- własna działalność gospodarcza 'English for Real' (możliwość wystawiania faktur za usługi)

JĘZYKI

- angielski - biegły
- hiszpański - w trakcie nauki
- rosyjski, ukraiński, czeski, słowacki - poziom rozumienia

język angielski - znajomość biegła w mowie i piśmie po 4-letnim pobycie oraz dodatkowo kilkukrotnych pobytach wakacyjnych w Stanach Ameryki Płn., szkole językowo-komputerowej w Stanach, kursach językowych w kraju i za granicą oraz zdanych egzaminach TOEFL i CAE, Studiach dla tłumaczy (...) oraz ponad 20-letniej praktyce w nauczaniu języka.

CEL ZAWODOWY

Robić to co się kocha i lubi.

Mówią, że wówczas nie trzeba będzie pracować.

Wykonywać powierzone rzeczy w sposób rzetelny

i dający poczucie zadowolenia z dobrze spełnionego obowiązku i przy tym pozostawanie w zgodzie z własnym sumieniem.

DOŚWIADCZENIE

Pedagogiczne i Językowe

- prowadzenie treningów językowych i lekcji online przy wykorzystaniu nowoczesnych środków medialnych, aplikacji, niewyczerpanych zasobów internetowych etc.
- praca w charakterze lektora, nauczyciela j. angielskiego w szkołach różnego typu: przedszkole, szkoła podstawowa, szkoła średnia, szkoła dla dorosłych, szkoła językowa, in-company,
- różne zakresy języka angielskiego – Business English, język zawodowy (w szkołach publicznych, językowych, na zajęciach prywatnych oraz w firmach) m.in. Philip Morris, Warta, Polmos, ArcelorMittal Poland S.A. (Huta im. T. Sendzimira), Poczta Polska, Orange, EDF Elektrociepłownia, Mostostal/Budimex, Tesco, Tauron, TTIP, Port Lotniczy Balice (...)
- wykonywanie zleceń na tłumaczenia pisemne i ustne, także przewodnictwo miejskie po Krakowie
- wieloletnia praca z dziećmi i dorosłymi w Polsce i w USA,
- praca w przedszkolu w charakterze nauczyciela, opiekuna, nauczyciela j. angielskiego
- korepetycje/zajęcia prywatne dla dzieci, młodzieży i osób dorosłych,
- wieloletnia praca w charakterze wychowawcy i opiekuna na koloniach i obozach dla dzieci i młodzieży w czasie wakacji letnich i ferii zimowych, oraz w charakterze animatora na Rekolekcjach Oazowych,
- przewodnictwo miejskie po Krakowie, Oświęcimiu, Wieliczce osobom prywatnym i grupom zorganizowanym, także szkolnym, w językach: polskim i angielskim,
- przewodniczenie (organizacyjne, translatorskie, pedagogiczne) grupie dzieci z Polski wraz z osobami dorosłymi podczas ich pobytu w kilku stanach w Stanach Zjednoczonych Ameryki.

Dziennikarskie

- współpraca z wydawnictwami (także w czasie pobytu w Stanach Zjednoczonych, przeprowadzanie badań na zlecenia wydawnictw),
- praktyki w radio i wydawnictwach w trakcie odbywanych studiów podyplomowych,
- współredagowanie gazetki parafialnej, pisanie artykułów i ich obróbka zdjęciowa,
- współredagowanie czasopisma literacko-naukowego, współredaktor w dziale językowym ANTHROPOS,
- tworzenie materiałów dla wydawnictwa z zadaniami językowymi dla uczniów przygotowujących się do egzaminów.

Biurowe i komputerowe

- praca w Amerykańskim Centrum Kultury Polskiej w Waszyngtonie D.C., prace komputerowe, odbieranie telefonów, połączone z aranżowaniem i obsługą przyjazdu dzieci z Polski do USA,
- obsługa centrali telefonicznej, asystentura w Urzędzie Pocztowym,
- biegła umiejętność obsługi urzędów biurowych,
- znajomość licznych programów komputerowych, aplikacji mobilnych (...)
- znajomość programów internetowych; m.in. do przygotowywania prezentacji Multimedialnych, do obróbki zdjęć (Photoshop) itd.
- pakiet Office, Internet, e-mail, Mac,
- kursy pisania na komputerze,
- multimedia w projektowaniu stron Internet. potwierdzone certyfikatami szkoły komputerowej w USA
- różne programy, aplikacje oraz strony internetowe związane z nauką języka online (...)

Kontakt



Chrosna 98, 32-084 Morawica



507556901



dorotamb@interia.pl

EDUKACJA

2003-2024

szkolenia, warsztaty, webinary, kursy związane gł. z nauką j. angielskiego, tłumaczeniami pisemnymi i ustnymi oraz przewodnictwem miejskim, CERTYFIKATY I UPRAWNIENIA URZĘDOWE

2014-2015

studia dla tłumaczy tekstów specjalistycznych przy UJ w Krakowie, DYPLOM

2004-2005

Kurs Kwalifikacyjny Pedagogiczno-Metodyczny z języka angielskiego wraz z innymi certyfikatami dający PEŁNE UPRAWNIENIA DO NAUCZANIA JĘZYKA ANGIELSKIEGO

2001-2003

STMC Science Technology Management Corporation Szkoła językowo-komputerowa w USA, w VA

1997-1999

Poddyplomowe Studium Dziennikarskie we Wrocławiu

1996-1999

Poddyplomowe Studium Rodzinne we Wrocławiu

1994-1999

Studia Teologiczne Magisterskie przy PFT we Wrocławiu

1992-1997

Studia Pedagogiczne Magisterskie na Uniwersytecie Wrocławskim

1988-1992

Liceum Ogólnokształcące



„Wyrażam zgodę na przetwarzanie moich danych osobowych dla potrzeb niezbędnych do realizacji procesu rekrutacji.”